

# Twinkle, Twinkle, Little Star

## Ah! Vous dirais-je, Maman

### Mica, Mica, Parva Stella

Tema tradicional francês do séc. XVIII

Textos



Twin - kle, twin - kle, lit - tle star,\_\_\_ How I won - der what you are.\_\_\_\_  
 Ah! vous dir - ais- je, Ma- man,\_\_\_ Ce qui cau - se mon tour ment?\_  
 Mi - ca, Mi - ca, par - va stel - la, Mir - or quae-nam sis tam bel - la.



Up a - bove the world so high,\_\_\_ Like a dia - mond in the sky.\_\_\_\_  
 Pa - pa veut que je rai - son ne, Comme u - ne gran - de per - son - ne,  
 Su - per ter - ram in cae - lo,\_\_\_ Al - ba gem - ma splen - di - do.\_\_\_\_

Refrain



*Twin - kle, twin - kle, lit - tle star,\_\_\_ How I won - der what you are.\_\_\_\_  
 Moi, je dis - que les bon - bons,\_\_\_ Va - lent mieux que la rai - son.\_\_\_\_  
 Mi - ca, Mi - ca, par - va stel - la, Mir - or quae-nam sis tam bel - la.*

#### Mais estrofes em Inglês

2. When the blazing sun is gone,  
 When he nothing shines upon,  
 Then you show your little light,  
 Twinkle, twinkle all the night,  
 Twinkle, twinkle, little star,  
 How I wonder what you are.

3. Then the traveler in the dark  
 Thanks you for your tiny spark:  
 He could not see which way to go,  
 If you did not twinkle so.  
 Twinkle, twinkle, little star,  
 How I wonder what you are.

4. In the dark blue sky you keep,  
 While you through my window peep,  
 And you never shut your eye,  
 Till the sun is in the sky,  
 Twinkle, twinkle, little star,  
 How I wonder what you are!

#### Mais estrofes em Francês

2. Ah! Vous dirais-je, Maman,  
 ce qui cause mon tourment?  
 Il faut que j'apprenne à lire,  
 Réciter, compter, écrire.  
 Moi je dis que les bonbons  
 Valent mieux que les leçons.

#### Versão em Português

Brilha, brilha lá no céu  
 a estrelinha que nasceu.  
 Logo outra surge ao lado  
 e o céu fica iluminado.  
 Brilha brilha lá no céu  
 a estrelinha que nasceu.